

L'ÉCHO de Saint-Pierre

Siège du journal : MPT de Saint-Pierre Tél 02 98 45 10 92

courriel : echodesaintpierre@orange.fr - Site internet : www.echodestpierre.infini.fr

Mensuel gratuit

N° 278 décembre 2015

La magie de Noël

En marge de la morosité de l'actualité médiatique, un quartier d'irrésistibles se mobilise. Noël approche, il faut fixer une date : ce sera vers le 13 décembre que se fera la mise en lumière. J'ai donc rencontré cette joyeuse équipe pour en parler et je peux vous le dire, la bonne humeur ne manque pas dans le quartier de Kerargaouyat.



Une belle histoire

Mise en place il y a une vingtaine d'années, cela a débuté par quelques sapins et guirlandes déposés sur le balcon. Puis, un voisin s'est lancé dans la création de crèches. La collection s'est enrichie par de nouveaux modèles, au rythme des naissances des petits enfants. Les habitants des rues du haut d'Ypres et de Bruxelles se retrouvent chaque année pour leur plus grand plaisir. Une dizaine de maisons sont aujourd'hui concernées.

La convivialité, pas un vain mot

Ce sont de véritables rencontres intergénérationnelles qui se déroulent autour de cet événement. La maison des personnes âgées* des Quatre-Moulins a déplacé, il y a deux ans, les

résidents les plus alertes avec l'aide de bénévoles. Ils se sont retrouvés autour d'un café et du vin chaud. Les familles viennent également s'y promener. « À certains moments, il y a même des embouteillages » nous confie un habitant. Noël est dans ces quartiers un véritable moment de partage et de fête. Le Père Noël distribue aussi des bonbons.

Une logistique bien rôdée

Les guirlandes lumineuses traditionnelles ont fait place aux guirlandes à LED*, plus économiques. Des programmeurs sont installés, « nous pensons nous aussi à la Planète ». Les automates ont enrichi les décors avec l'aide du bricoleur de service. « Nous avons même récupéré un moteur à Cherbourg pour animer un nouveau manège », me raconte un autre voisin. Tout ceci se fait dans la bonne humeur, « quelqu'un a affiché un panneau "à vendre" sur ma maison pour plaisanter, ce qui a provoqué des interrogations pour les prochains Noël ». « Nous avons remplacé une fois un mannequin par une personne, générant une grosse surprise lorsque celle-ci a bougé ».

Malgré les difficultés de mise en place et de ramassage quotidien, nos amis de l'École Navale espèrent faire perdurer cette animation pour le plus grand bonheur des petits et des grands. Noël doit rester un moment enchanté et cela n'est pas prêt de s'arrêter.

* LED : Light Emitting Diodes (Basse consommation)

* EPAHD

A.A.

**Vous aimez écrire ?
Rejoignez l'Écho de Saint-Pierre !**

Mes vacances à Saint-Pierre, c'est super !

Quel meilleur cadeau que d'aller chez Papi et Mamie pendant les vacances ?

Bien sûr, ces vacances-ci sont plus courtes que celles de l'été, mais tous les instants passés avec eux seront des souvenirs, pour quand "je serai grand" !

L'Echo a fait la connaissance de Yann et celui-ci a écrit son petit article.

Je m'appelle Yann et j'ai 10 ans. Je suis entré en CM2 cette année. Je passe ma première semaine de vacances de Toussaint chez mes grands-parents, dans le quartier de Saint-Pierre à Brest.

Je vis en région parisienne en appartement. Même s'il y a beaucoup de parcs, dont celui du château de Versailles, je ne peux pas y aller sans surveillance. Ici à Brest c'est bien, parce que Mamie et Papi ont une maison et il y a un jardin.



**Yann
et
Julie**

au parc
de
l'Arc'hantel

La mer, la plage, les paysages...

J'adore passer mes vacances au bord de la mer. L'air y est moins pollué que par chez moi et il est iodé. C'est très bon pour la santé ! J'adore me promener sur la côte. Lorsque que je viens en été, je me baigne, mais en cette saison, il fait un peu froid. Alors, j'admire les paysages et cela me plaît beaucoup. Hier, je suis allé avec mes cousines et mes grands-parents, à la plage des Blancs-Sablons, au Conquet. On s'est bien amusés, surtout sur le sable et sur les rochers. On a vu l'île d'Ouessant au loin.

Je vais à la pêche aux crevettes ou aux bigorneaux. Quand il fait gris, on va quelques fois à la piscine. J'aime bien aussi le parc de l'Arc'hantel et les jeux.

Il y a deux ans...

Dans ma classe, chacun devait présenter un exposé de son choix. devant tous les autres élèves. J'avais choisi de parler d'Océanopolis. Cela m'avait pris du temps pour la préparation (une affiche avec des photos et des commentaires). Mes copains étaient contents de connaître cet endroit.

Mon seul regret cette année, est de ne pas pouvoir y retourner, le temps nous manque. Tant pis, ce sera pour la prochaine fois !

Les petits plats de Mamie et de Papi

Mamie prépare les menus qui me font plaisir. Beaucoup de poisson, mais aussi la soupe aux légumes du jardin. Je la trouve très bonne, mais je m'en passerais bien quelquefois ! Elle me fait également des carottes râpées avec des tomates, du persil et de la vinaigrette. Papi me fait des "piglens" (oignons au vinaigre). Je trouve que c'est meilleur que les cornichons pour accompagner les salades.

Quand les vacances se terminent...

Je suis super content d'avoir vu ma famille à Brest, à Morgat et à Roscoff. Un petit pincement au cœur, mais je vais retrouver mes copains d'école, mes activités, mes parents. Vivement les prochaines vacances pour revenir !

Yann

Et si on piquait la recette de Papi Saint-Pierre ?

Petits oignons de Roscoff «Piglens» au vinaigre :

Ingrédients :

1 kg de petits oignons de Roscoff
1 litre de vinaigre d'alcool coloré
Estragon, thym, laurier, coriandre, sel
8 graines de poivre concassé
4 cuillères à café de sucre cassonade par grand bocal



Préparation :

Éplucher les oignons et les disposer dans un bocal.
(on peut les couper en 2 s'ils sont un peu gros)
Ajouter thym, laurier, coriandre, poivre, sel et sucre.
Remplir le bocal de vinaigre, en couvrant bien les oignons.
Fermer hermétiquement.
Laisser reposer au minimum 4 semaines avant de consommer.

L'alimentation en eau potable, en 1928



Aussi loin que l'on puisse remonter dans le temps, Saint-Pierre n'a jamais connu de réel souci d'approvisionnement en eau ; il y avait suffisamment de fontaines et puits publics pour alimenter la population. Le problème tenait plus à la qualité de l'eau, qui était extrêmement médiocre.

Epidémies

Entre 1869 et 1903, sévirent des épidémies de variole, choléra et typhoïde. Par exemple, en 1883, le choléra fit 454 victimes au lieu des 300 environ, comptabilisées les années précédentes. Les eaux de Prat-Lédan et des Quatre-Moulins étaient contaminées. En cause, la pratique suivie par les propriétaires d'habitations, habitués à creuser des trous dans leur jardin, pour y enfouir ordures ménagères et déjections. Les fumiers ainsi constitués étaient ensuite répandus sur le sol des jardins et les trous vite comblés. Le service d'hygiène était dans l'impossibilité d'agir pour supprimer ces pratiques. Pour protéger la population (environ 6000 habitants dans les années 1930) et lui offrir une eau saine et de bonne qualité, il devenait urgent de créer un vrai réseau d'alimentation en eau potable. Cela fut décidé lors d'une séance du conseil municipal, en 1928.



Un des deux châteaux d'eau construits à Kerourien en 1930

Analyses chimiques et bactériologiques favorables

Une nappe phréatique abondante existait sous le territoire communal. Des recherches géologiques permirent de découvrir 6 sources, dans le secteur du Fort Montbarey. Le débit n'était pas très élevé, mais leur pérennité semblait assurée, ainsi que leur qualité. L'eau convenait parfaitement pour l'usage alimentaire et domestique.

La mise en place d'un service public

Pour qu'il soit moderne, cela nécessitait un minimum de 100 litres par jour et par habitant. Le projet porté par la municipalité de Saint-Pierre, comportait pas moins de 6 parties techniques : le captage, le réservoir d'adduction, l'usine de traitement, les châteaux d'eau, la distribution, et enfin l'exploitation du réseau.

Le captage ne posait aucun problème. Il concernait les sources, la nappe souterraine et les nombreux filets d'eau alentours. Des drains longs de 1200 mètres furent encastrés dans la roche massive. Le réservoir d'adduction en béton armé et d'une capacité de 500 m³ quotidiens, était prévu pour une durée de pompage limitée à 8 heures. Un seul homme était nécessaire pour le fonctionnement des machines, et cela permettait d'économiser les ressources financières de la commune.

Des ingénieurs avaient décidé de construire l'usine élévatoire et de refoulement à proximité du réservoir d'adduction. Un moteur de 40 ch, 2 pompes centrifuges, 2 moteurs électriques autonomes, capables d'élever 750 m³ en 8 heures, équipaient le bâtiment. Quant aux 2 réservoirs de distribution (châteaux d'eau), ils furent placés sur un des points les plus élevés de la région. La capacité était de 500m³ chacun, et pour assurer l'alimentation en eau des foyers, ils comportaient 4 conduites principales, auxquelles venaient se greffer des branchements secondaires, voire tertiaires. Laninon, le Stiff, la Grande-Rivière, la Porte du Conquet, les rues Alsace-Lorraine, de l'Yser, Docteur Gestin, Kerangoff, Kerzudal, Pen-Ar-Valy, furent ainsi alimentés.

Exploitation du réseau et coût du projet

La commune de Saint-Pierre devait exploiter elle-même ses installations. Un architecte voyer* en assurait la surveillance, assisté d'un mécanicien-fontainier, qui pouvait être recruté parmi les retraités de la Marine.

Le coût total du projet (2 millions 150 000 francs en 1927), mettant à mal le budget communal, le Conseil Municipal demanda à l'autorité préfectorale, des subventions sur les fonds du "produit des jeux". Il autorisa aussi le maire à entrer en pourparlers, afin d'obtenir cette somme par voie d'emprunt, d'une durée de 40 à 50 ans.

L'histoire ne dit pas si cette tâche fût plus aisée à l'époque, que maintenant...

* Personne chargée de l'urbanisme et des chemins municipaux.

MPT Saint-Pierre

* Ciné café dimanche



Le 13 décembre.

Le Réseau Voisin'âge de St-Pierre présente le film "Camping" avec Franck Dubosc. Pour les + de 65 ans à partir de 14h au PL de la **Cavale Blanche**. La séance sera suivie d'un goûter proposé par les bénévoles. Participation au goûter 2€. Renseignements et inscriptions : 02 98 45 10 92



Mairie de quartier de Saint-Pierre

* Noël près de chez vous **Le 16 décembre**

Passage du Père Noël dans divers quartiers. Renseignements à la mairie de St-Pierre. Tél : 02 98 00 80 80

* Collecte de jouets **Jusqu'au 19 décembre**

Dans le hall d'accueil de la mairie de St-Pierre, pour la braderie de Noël organisée par le secours populaire.

* Autrement **Du 1er au 31 décembre.**

Exposition peintures et collages réalisés à partir d'objets recyclés par Cathy LE GALL, à la mairie de quartier de St-Pierre.



* Fête de la laïcité **Le 12 décembre**

Les Maisons Pour Tous de St-Pierre, de Bellevue, du Guelmeur et de Kérinou, en partenariat avec la Ligue des Droits de l'Homme organisent la Fête de la Laïcité. Toute une journée d'échange avec un cabaret-spectacle à la MPT de St-Pierre à partir de 19h. Renseignements et inscriptions à la MPT de St-Pierre. Tél : 02 98 45 10 92

* Cabaret de Noël **Le 16 décembre**

En partenariat avec la MPT, l'ORB organise le cabaret de Noël pour les + de 65 ans. Salle de l'Odyssee de 14h à 17h.

* Scène ouverte **Le 18 décembre**

Scène ouverte en partenariat avec La Luciole de 19h à 22h. Renseignements au : 02 98 45 10 92 ou 06 45 30 30 41

* Association Court-circuit (rectification heures)

La distribution des paniers bio se fait le mardi de **17h45 à 19h15** (et non pas de 17h à 19h).

PLMCB

* Les Cavaleurs **Le 19 décembre**



Noz-Trail de 14 kms.
Tarif : 6 € (1 € par participant sera reversé à l'association "Fée du Bonheur")
Inscriptions : www.yanoo.net
Infos : PLMCB 02 98 45 86 43
www.plmcb.infini.fr

PLR

* Fest-Noz **Le 19 décembre**

Le Patronage Laïque de Recouvrance organise un Fest-Noz. Tél : 02 98 45 06 90

MPT du Valy-Hir

* Exposition "Rivage d'ici et d'ailleurs" . **Du 1er décembre au 16 janvier**

* Spectacle de Noël **Mercredi 16 décembre** à 16h à la MPT. (jeux, maquillage, chant... à partir de 14h)

* Réveillon Solidaire **Samedi 19 décembre**

Soirée repas à partir de 19h. Inscription obligatoire. Tél : 02 98 45 10 95

Kerargaouyat



* Marché de Noël de l'APE **Le 18 décembre** De 16h30 à 19h, au groupe scolaire.

Centre social Kerourien



* Semaine de la santé

Du **lundi 30 novembre** au **vendredi 4 décembre**.
Se renseigner au centre social.

* Cabas des champs

Commande mensuelle le **7 décembre**.
Distribution des produits le **10 décembre**.

* Spectacle de Noël pour les enfants **Le 16 décembre**

3 représentations dans la journée. Sur réservation au centre social.

* Réveillon solidaire **Le 19 décembre**

entre social. Tél : 02 98 34 16 40

Médiathèque Cavale Blanche

* Histoire d'en rire **Le 3 décembre** à 18h30

Spectacle tout public à partir de 8 ans, par la conteuse Jeanne Ferron. Sur réservation. Tél : 02 98 33 58 70

* Drôles d'histoires **Le 5 décembre** à 18h30

Un spectacle pour enfants par la compagnie "L'atelier du livre qui rêve". Sur réservation. Tél : 02 98 33 58 70

École Jean de la Fontaine

* Marché de Noël de l'APE **Jeu 10 décembre**

Dans la salle polyvalente de l'école. Des objets décoratifs réalisés par les enfants seront mis en vente aux heures d'entrée et de sortie des cours (jusqu'à 17 h 30).

ASPTT

* Séjour de ski 2016

Du 13 au 20 février

Aux Contamines Montjoie en Haute Savoie.
Transport en autocar sièges inclinables. Hébergement en pension complète, à la Maison Familiale "L'Avenière".
Pour adultes et enfants de 4 à 13 ans.
Renseignements et inscriptions :
Claire Kervella Tél : 02 98 02 56 41
Email : claire.kervella@orange.fr



Il reste une dizaine de places disponibles.

Responsable de rédaction : Martine Gervais. Rédacteurs de ce numéro : André Abiven, Yann, Élisabeth Le Bellec

Imprimeur : Bureau 2000 tél 0298402694 - imprimé sur papier garanti sans chlore. Logiciel utilisé : SCRIBUS.
Le journal est aidé par la Ville de Brest et fait partie du Collectif des journaux de quartiers brestois.